

Poland-Łódź: Apparatus for sound, video-recording and reproduction
OJ S 183/2023 22/09/2023
Contract award notice
Supplies

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Sąd Okręgowy w Łodzi
National registration number: 725-10-42-790
Postal address: Pl. Dąbrowskiego 5
Town: Łódź
NUTS code: PL711 Miasto Łódź
Postal code: 90-921
Country: Poland
Contact person: Anna Szymańska, Klaudia Markefka-Knop
E-mail: zamowienia@lodz.so.gov.pl
Telephone: +48 426778938
Internet address(es):
Main address: <https://ezamowienia.gov.pl>
Address of the buyer profile: www.lodz.so.gov.pl

I.4. Type of the contracting authority

Other type: sąd powszechny

I.5. Main activity

Other activity: wymiar sprawiedliwości

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Dostawa wraz z wdrożeniem Systemu cyfrowej rejestracji przebiegu rozpraw sądowych ReCourt na 69 salach rozpraw w budynkach sądów okręgu łódzkiego.
Reference number: ZP.XXVII.262.6.2023

II.1.2. Main CPV code

32330000 Apparatus for sound, video-recording and reproduction

II.1.3. Type of contract

Supplies

II.1.4. Short description

Zakres prac obejmuje:

- 1) dostawę sprzętu, montaż i uruchomienie systemu oraz testy zainstalowanego systemu (projekt, instalacja oraz wszystkie związane z tym procedury);
- 2) dostawę materiałów instalacyjnych niezbędnych do wykonania prac;

- 3) przekazanie dokumentacji technicznej;
- 4) szkolenie z zakresu obsługi systemu;
- 5) świadczenie usługi serwisu i wsparcia technicznego Systemu.

Instalacja i konfiguracja infrastruktury podpisu elektronicznego, w tym w szczególności:

- 1) Instalacja i konfiguracja dostarczonych czytników kart na salach.
- 2) Instalacja i konfiguracja oprogramowania klienckiego do kart mikroprocesorowych na salach rozpraw.
- 3) Instalacja i integracja komponentu do podpisu cyfrowego z Oprogramowaniem ReCourt na salach rozpraw.
- 4) Wykonanie testów akceptacyjnych.

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 5 934 000,00 PLN

II.2. Description

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL71 Łódzkie

Main site or place of performance: Zamówienie obejmuje jednostki wymiaru sprawiedliwości okręgu łódzkiego.

II.2.4. Description of the procurement

Zakres prac obejmuje:

- a. Dostawę i montaż sprzętu wraz z wdrożeniem systemu oraz testy zainstalowanego systemu (projekt, instalacja oraz wszystkie związane z tym procedury);
 - b. dostawę materiałów niezbędnych do wykonania prac;
 - c. przekazanie dokumentacji technicznej;
 - d. świadczenie usługi serwisu i wsparcia technicznego Systemu.
4. Instalacja i konfiguracja infrastruktury podpisu elektronicznego, w tym w szczególności:
- a. Instalacja i konfiguracja dostarczonych czytników kart na salach.
 - b. Instalacja i konfiguracja oprogramowania klienckiego do kart mikroprocesorowych na salach rozpraw.
 - c. Instalacja i integracja komponentu do podpisu cyfrowego z Oprogramowaniem ReCourt na salach rozpraw.
 - d. Wykonanie testów akceptacyjnych.

Usługa wsparcia technicznego i serwis Systemu.

W ramach umowy Wykonawca zapewnia świadczenie usług serwisu oraz wsparcia technicznego dla Systemu na warunkach opisanych w OPZ w Załączniku 1.3. do SWZ;

Usługa serwisu oraz wsparcia technicznego dla Systemu obejmuje w szczególności:

- a. zapewnienie sprawnego, prawidłowego i wolnego od wad funkcjonowania Systemu w lokalizacji Zamawiającego;
- b. usuwanie wszelkich wad, błędów, awarii i uszkodzeń Systemu oraz ich skutków w lokalizacji Zamawiającego;
- c. udzielanie konsultacji oraz pomocy technicznej dla Systemu, świadczonych na rzecz Zamawiającego;
- d. realizację modyfikacji oprogramowania Systemu na zlecenie Ministerstwa Sprawiedliwości;
- e. uaktualnianie środowiska Systemu, tzn. aktualizacji oprogramowania niezbędnego do funkcjonowania Systemu zgodnie z ogłaszanymi poprawkami producentów oprogramowania i urządzeń (sterowniki, systemy operacyjne, bazy danych);

f. oraz pozostałe czynności określone w dokumentacji postępowania.
Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia zawierający specyfikację techniczną określono w Załączniku 1.0. do SWZ.

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Czas naprawy błędów w oprogramowaniu oraz awarii sprzętu w ramach błędów / Weighting: 30%

Price - Weighting: 70%

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Stosownie do dyspozycji art. 257 ustawy Pzp, Zamawiający informuje, iż przewiduje możliwość unieważnienia przedmiotowego postępowania, jeżeli środki, które Zamawiający zamierzał przeznaczyć na sfinansowanie całości lub części zamówienia nie zostaną mu przyznane.

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2023/S 142-453072](#)

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice

Section V: Award of contract

Contract No: ZP.XXVII.262.6.2023

Title:

Dostawa wraz z wdrożeniem Systemu cyfrowej rejestracji przebiegu rozpraw sądowych ReCourt na 69 salach rozpraw w budynkach sądów okręgu łódzkiego.

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

18/09/2023

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1

Number of tenders received from SMEs: 0

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 1

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Comarch Polska Spółka Akcyjna

National registration number: 6751387586

Postal address: Aleja Jana Pawła II nr 39A

Town: Kraków

NUTS code: PL213 Miasto Kraków

Postal code: 31- 864

Country: Poland

The contractor is an SME: no

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 5 609 756,00 PLN

Total value of the contract/lot: 5 934 000,00 PLN

V.2.5. Information about subcontracting

The contract is likely to be subcontracted Short description of the part of the contract to be subcontracted:

Wykonawca powierza wykonanie Podwykonawcy: Comarch S.A. z siedzibą w Krakowie w zakresie: wykonanie oraz uzgodnienie z użytkownikami końcowymi projektów technicznych, prace instalacyjne i konfiguracyjne , realizacja części usług serwisowych, organizacja i prowadzenie części szkoleń, realizacja części prac związanych z dostawą, instalacją, konfiguracją, wdrożeniem oraz uruchomieniem Systemu.

Section VI: Complementary information

VI.3. Additional information**VI.4. Procedures for review****VI.4.1. Review body**

Official name: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Postal address: ul. Postępu 17A

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587800

Internet address: <http://www.uzp.gov.pl>

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

1. Odwołanie składa się do Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej. 2. Na orzeczenie Krajowej Izby Odwoławczej, stronom oraz uczestnikom postępowania odwoławczego przysługuje skarga do sądu. Skargę wnosi się do Sądu Okręgowego właściwego dla siedziby Zamawiającego. 3. Szczegółowe kwestie dotyczące środków ochrony prawnej określone są w Dziale VI ustawy Prawo zamówień publicznych.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17A

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587800

Internet address: <http://www.uzp.gov.pl>

VI.5. Date of dispatch of this notice

19/09/2023